



# سياسة النفاذ إلى معلومات/وثائق الاتحاد

بصيغتها الموافق عليها في دورة المجلس لعام 2016



# أولاً

## مقدمة

### 1.1

يرى الاتحاد الدولي للاتصالات (ITU) أن نفاذ الجمهور إلى المعلومات/الوثائق (سيشار إليها فيما بعد باسم "المعلومات") يساهم في تحسين الوعي بالرسالة الفريدة للاتحاد وفهمها. فمن شأن تحسين نفاذ الجمهور إلى المعلومات التي في حوزة الاتحاد أو يقوم بإدارتها أو إعدادها أن يسهل من تحقيق الشفافية والمساءلة فيما يتعلق بأنشطة الاتحاد.

### 1.2

وتتوقع مسؤولية الالتزام بهذه السياسة على عاتق الأمين العام للاتحاد.



## 2.1

تحدد سياسة النفاذ إلى معلومات/وثائق الاتحاد المدى الذي يمكن أن تتاح فيه الوثائق لنفاذ الجمهور وتضمن نفاذ الجمهور إلى المعلومات التي في حوزة الاتحاد أو يقوم بإدارتها أو إعدادها. وتغطي هذه السياسة الفئات العامة التالية للمعلومات:

- المعلومات العامة عن ولاية الاتحاد وأنشطته وتاريخه
- معلومات مؤتمرات الاتحاد التي لها سلطة عقد معاهدات
- المعلومات المتعلقة بإدارة الاتحاد وسير أعماله
- المعلومات المتعلقة بالأنشطة التشغيلية للاتحاد

## 2.2

وطبقاً للقسم ثالثاً أدناه، يرد تفصيل بأنواع المعلومات المتاحة للجمهور في الملحق 1.

# ثانياً

## نفاذ الجمهور



مع التزام الاتحاد بتحسين نفاذ الجمهور إلى المعلومات، هناك أسباب قهرية لحماية بعض أنواع المعلومات. فالإتحاد لا يوفر النفاذ للجمهور بالنسبة إلى المعلومات التي قد يتسبب الكشف عنها في إمكانية إلحاق الضرر بمصلحة خاصة أو عامة مشروعة. فعلى سبيل المثال، لا يوفر الإتحاد النفاذ للجمهور إلى المعلومات المدرجة أدناه.

### 1.1.3 المعلومات الشخصية مثل:

- أ) المعلومات التي يرجح أن يؤدي الكشف عنها إلى تعريض سلامة أو أمن أي فرد للخطر، أو انتهاك حقوقه أو التعدي على خصوصيته
- ب) المعلومات الشخصية أو الطبية أو المعلومات المتعلقة بالسلامة أو الأمن أو التعيين والخاصة بالموظفين. ويشمل ذلك، ضمن أشياء أخرى، التقييمات المتعلقة بالأداء والمعلومات الطبية الشخصية والمعلومات المتعلقة بعمليات تعيين الموظفين واختيارهم والمراسلات الشخصية

# ثالثاً

## السرية



# ثالثاً

## السرية



2.1.3 المعلومات المتعلقة بأمر قانونية أو تأديبية أو استقصائية:

- أ) المعلومات المتعلقة بالتقارير الاستقصائية أو الإجراءات التأديبية
- ب) المعلومات المتمتعة بامتيازات قانونية، والتي من بينها المراسلات الصادرة من و/أو الواردة إلى وحدة الشؤون القانونية بالاتحاد.

3.1.3 المعلومات التي قد تلحق الضرر بالسلامة والأمن مثل:

- أ) المعلومات التي يرجح أن يتسبب الكشف عنها في تعريض أمن أعضاء الاتحاد للخطر أو يلحق الضرر بأي من عمليات الاتحاد وأنشطته أو حسن سيرها

4.1.3 المعلومات التجارية والمالية مثل:

- أ) المعلومات التجارية أو المالية أو العلمية أو التقنية التي قد يؤدي الكشف عنها إلى إلحاق الضرر بأي من المصالح المالية للاتحاد أو أعضائه

# ثالثاً

## السرية



### 3.2

ومقدمو المعلومات إلى مؤتمرات الاتحاد وجمعياته واجتماعاته هم وحدهم المسؤولون عن تحديد ما إذا كانت المعلومات أو أجزاء منها تتضمن معلومات تدرج ضمن أي من الفئات المدرجة أعلاه أو بالأحرى حساسة وبالتالي وسم الوثيقة بالنفاذ المقيد. وفي هذه الحالات يشجع مقدمو المعلومات على تقديم نسخة معدّلة لنفاذ الجمهور، إن أمكن.

### 3.3

ويجب أن تستمر المعلومات المقيدة على حالها إلى أن تصبح غير مطابقة للمعايير المدرجة في أي من الاستثناءات المحددة أعلاه أو إلى أن يخطر مقدم المعلومات الاتحاد بجواز إتاحتها لنفاذ الجمهور.

#### 4.1

ينشر الاتحاد المعلومات للجمهور عبر وسائل مختلفة، منها الموقع الإلكتروني للاتحاد المتاح لنفاذ الجمهور ([www.itu.int](http://www.itu.int))، وقسم مبيعات المنشورات في الاتحاد وبوابة الأمم المتحدة العالمية للمشتريات ([www.ungm.org](http://www.ungm.org)) والنشرات الإخبارية والمتحدثون الرسميون.

#### 4.2

ويجوز لأي شخص أو منظمة طلب المعلومات المذكورة في الملحق 1 والتي لم تتح بعد عبر الموقع الإلكتروني للاتحاد لنفاذ الجمهور أو قسم مبيعات المنشورات بالاتحاد أو غيرها من الوسائل. وتقدم هذه الطلبات كتابة إلى [access@itu.int](mailto:access@itu.int) ويجب أن تتضمن الاسم الكامل لمقدم الطلب وعنوانه. وقد يحصل الاتحاد رسماً مقابل تكاليف الخامات والعمالة.

# رابعاً التنفيذ



4.3

ويحتفظ الاتحاد بحق رفض أي طلب قد يستوجب إعداد الاتحاد لمعلومات أو بيانات أو تطويرها أو تنسيقها ليست موجودة بالفعل أو غير متاحة لأنظمة معلومات الاتحاد.

4.4

سيقوم الاتحاد بنشر سياسة النفاذ إلى المعلومات/الوثائق على موقعه الإلكتروني.

الدخول حيز النفاذ تدخل هذه السياسة حيز النفاذ بشكل مؤقت في 1 يناير 2017.

# رابعاً التنفيذ





# الملحق 1 بالسياسة المعلومات المتاحة لنفاذ الجمهور



طبقاً للقسم ثالثاً من سياسة النفاذ إلى المعلومات/ الوثائق، تتاح أنواع المعلومات التالية للجمهور.

# ألف.

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

معلومات عامة عن ولاية الاتحاد وأنشطته وتاريخه  
تنشر عبر وسائط مختلفة



## باء .

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

### معلومات المؤتمرات المخولة بإبرام معاهدات

#### مؤتمرات المندوبين المفوضين (PP)

- النصوص الأساسية وتشمل دستور الاتحاد واتفاقيته والقواعد العامة لمؤتمرات الاتحاد وجمعياته واجتماعاته والبروتوكول الاختياري والمقررات والقرارات والتوصيات السارية
- الوثائق الختامية
- وثائق المخرجات
- الوثائق المقدمة رهناً بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة



## المؤتمرات العالمية والإقليمية للاتصالات الراديوية (WRC و RRC)

- طبعت لوائح الراديو والاتفاقات الإقليمية
- الوثائق الختامية
- وثائق المخرجات
- الوثائق المقدمة رهناً بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة

## المؤتمرات العالمية للاتصالات الدولية (WCIT)

- طبعت لوائح الاتصالات الدولية
- الوثائق الختامية
- وثائق المخرجات
- الوثائق المقدمة رهناً بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة

باء .

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

معلومات المؤتمرات المنخولة  
بإبرام معاهدات



## المراسلات الرسمية مع الأعضاء

- الرسائل المعممة
- الرسائل الإدارية المعممة

## دورات المجلس

- النظام الداخلي للمجلس
- قرارات المجلس ومقرراته
- وثائق المخرجات
- الوثائق المقدمة رهنأ بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة

• جيم

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات المتعلقة بإدارة  
الاتحاد وتسيير أعماله



## اجتماعات أفرقة العمل التابعة للمجلس

- وثائق المخرجات
- الوثائق المقدمة رهناً بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة

## جمعيات الاتصالات الراديوية (RA) والجمعيات العالمية لتقييس الاتصالات (WTSA) والمؤتمرات العالمية لتنمية الاتصالات (WTDC)

- محاضر اجتماعات الجمعيات العالمية لتقييس الاتصالات؛ وكتاب القرارات ITU-R؛ والتقارير النهائي للمؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات
- وثائق المخرجات
- الوثائق المقدمة رهناً بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة
- وثائق مخرجات الاجتماعات التحضيرية الإقليمية للمؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات
- الوثائق المقدمة إلى الاجتماعات التحضيرية الإقليمية للمؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات رهناً بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة

جيم

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات المتعلقة بإدارة  
الاتحاد وتسيير أعماله



# جيم

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات المتعلقة بإدارة  
الاتحاد وتسيير أعماله

## اجتماعات الأفرقة الاستشارية للقطاعات

- وثائق المخرجات
- الوثائق المقدمة رهناً بقرار من مقدمها طبقاً للمادة 2.3 من السياسة

## الاستراتيجيات والخطط

- الخطط الاستراتيجية
- الخطط التشغيلية



## إدارة الموارد المالية والبشرية

- اللوائح المالية والقواعد المالية
- النظام الأساسي والنظام الإداري للموظفين
- مخطط الهيكل التنظيمي
- الخطط المالية
- الميزانيات المعتمدة
- تقارير الإدارة المالية
- إعلانات الوظائف الشاغرة

# جيم

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات المتعلقة بإدارة  
الاتحاد وتسيير أعماله





## الرقابة

- تقارير اللجنة الاستشارية المستقلة للإدارة (IMAC)
- تقارير المراجع الخارجي للحسابات
- التقارير السنوية للمراجع الداخلي

## المشتريات

- المناقصات العامة إضافةً إلى العقود المبرمة لأي عملية شراء تقدر قيمتها بأكثر من 20 000 فرنك سويسري

جيم

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات المتعلقة بإدارة  
الاتحاد وتسيير أعماله



# دال .

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات بشأن الأنشطة  
التشغيلية للاتحاد

## وضع المعايير والكتيبات والمبادئ التوجيهية

- إجراءات وأساليب عمل لجان الدراسات
- وثائق الأفرقة المتخصصة التابعة لقطاع تقييس الاتصالات
- التوصيات والتقارير والمسائل والآراء والكتيبات

## إدارة توزيع واستعمال طيف الترددات الراديوية والمدارات الساتلية

- منشورات الخدمة والمعلومات المتعلقة بتخصيصات الترددات والتبليغات وطلبات التنسيق لمحطات/أنظمة فضائية/أرضية (النشرة (BR IFIC) وبيانات الخدمة (MARS) ومعلومات قاعدة البيانات العالمية للإدارات (GLAD) والنظام SNS والقائمة ((SNL)
- مخرجات لجنة لوائح الراديو (RRB) (خلاصة القرارات والمحاضر المعتمدة والقواعد الإجرائية)



# دال.

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات بشأن الأنشطة  
التشغيلية للاتحاد

## توفير وظائف أمين السجل

- قوائم موارد التقييم
- النشرة التشغيلية
- قائمة وكالات التشغيل المعتمدة (ROA)

## تنسيق أنشطة تنمية الاتصالات ومشاريعها وتنفيذها

- قائمة مشاريع المساعدة
- مجموعات الأدوات والمبادئ التوجيهية والكتيبات ودراسات الحالة والتقارير الاستراتيجية



# دال .

المعلومات المتاحة  
لنفاذ الجمهور

المعلومات بشأن الأنشطة  
التشغيلية للاتحاد

## تنظيم المنتديات وندوات وورش العمل والمعارض

- وثاق المنتدى العالمي لسياسات الاتصالات (WTPF)
- وثائق منتديات القمة العالمية لمجتمع المعلومات (WSIS)
- أبرز نقاط أحداث تليكوم والتقارير الختامية
- منتديات وندوات وورش عمل الاتحاد الأخرى: الوثائق الصادرة عن الحدث

## مراقبة أسواق واتجاهات الاتصالات/تكنولوجيا المعلومات والاتصالات وتحليلها

- الإحصاءات والمؤشرات
- Surveys
- التقارير بشأن اتجاهات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات



